

Diese Bekanntmachung auf der TED-Website: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:258091-2014:TEXT:DE:HTML>

**Deutschland-Völklingen: Betonreparaturarbeiten
2014/S 144-258091**

Vorinformation

Bauftrag

Richtlinie 2004/18/EG

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1) Name, Adressen und Kontaktstelle(n)

Weltkulturerbe Völklinger Hütte Europäisches Zentrum für Kunst und Industriekultur GmbH; Generaldirektor
Prof. Dr. Meinrad Maria Grewenig
Rathausstraße 75-79
Zu Händen von: Frau Mira Anna-Weigand
66333 Völklingen
DEUTSCHLAND
Telefon: +49 68989100126
E-Mail: mira.anna-weigand@voelklinger-huette.org
Fax: +49 68989100128

Internet-Adresse(n):

Hauptadresse des öffentlichen Auftraggebers: <http://www.voelklinger-huette.org>
Adresse des Beschafferprofils: <http://www.voelklinger-huette.org/de/stellenangebote-ausschreibungen-beschafferprofil/>

Weitere Auskünfte erteilen: die oben genannten Kontaktstellen

I.2) Art des öffentlichen Auftraggebers

Einrichtung des öffentlichen Rechts

I.3) Haupttätigkeit(en)

Freizeit, Kultur und Religion
Sonstige: Weltkulturerbe – Erhalt und touristische Entwicklung

I.4) Auftragsvergabe im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber

Der öffentliche Auftraggeber beschafft im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber: nein

Abschnitt II.A: Auftragsgegenstand (Bauftrag)

II.1) Bezeichnung des Auftrags durch den öffentlichen Auftraggeber:

Betonsanierungsarbeiten unter TGR I und Sanierung der Stützenfüße TGR I und III des Weltkulturerbes Völklinger Hütte.

II.2) Art des Auftrags und Ort der Ausführung

Hauptausführungsort: Völklingen.
DEC01

II.3) Angaben zur Rahmenvereinbarung

Die Bekanntmachung betrifft den Abschluss einer Rahmenvereinbarung: nein

II.4) Kurze Beschreibung der Art und des Umfangs der Bauleistungen

Die Völklinger Hütte wurde 1994 als erstes Denkmal des Industriezeitalters von der UNESCO als Weltkulturerbe klassifiziert. Seitdem sind viele Maßnahmen zur Sicherung und Sanierung sowie zur Inwertsetzung und Erschließung für Besucher auf dem Hüttenareal umgesetzt worden. Dieser Auftrag bezieht sich auf die Trockengasreinigung I (Baujahr 1911, Länge ca. 29 m, Breite ca. 16,45 m, Höhe ca. 29 m) und Trockengasreinigung III (Baujahr 1922, Länge ca. 29,4 m, Breite ca. 21,2 m, Höhe ca. 30 m), die nach 75 Jahren Betriebszeit und Stilllegung vor 25 Jahren der Witterung ausgesetzt sind und nun dringend einer Gebäude- und Anlagensicherung bedürfen. Die Gebäude bestehen aus Stahlfachwerkkonstruktionen, die Außenwände sind mit Schlackesteinen ausgefacht, die Dachflächen bestehen aus Braschebetonplatten, die Zwischendecken aus Stahlbeton, Stahlgitter, Blechen. Eine Besonderheit ist dabei, dass die Trockengasreinigungen I und III erst in 14 m beginnen und darunter auf offenen Stahlkonstruktionen aufgeständert sind. Zahlreiche Großrohre verbinden die Gebäude mit anderen Anlagen der Hütte und die Gebäude sind außen sehr engmaschig umbaut mit Stahlkonstruktionen, Rohren, Bühnen, Treppen, Kabeltrassen und dergleichen. Inhalt der Ausschreibung ist die Betonsanierung unter der aufgeständerten Bodenplatte der Trockengasreinigungen I in einer Höhe von ca. 14,45 m sowie die Sanierung von Stützenfüßen bei TGR I und TGR III. Parallel zu der Maßnahme könnten in den Innenräumen der TGR I und TGR III Asbestdekontaminationsarbeiten durchgeführt werden. Aus Gründen der Arbeitssicherheit werden gegebenenfalls entsprechende Schutzmaßnahmen (Einwegschutzkleidung, Atemschutzmasken, Schutzhandschuhe) bei der Durchführung der Arbeiten gefordert.

Lose

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

II.5) **Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV)**

45262330 - FG25 - IA25

II.6) **Voraussichtlicher Beginn der Vergabeverfahren und Vertragslaufzeit**

Voraussichtlicher Beginn der Vergabeverfahren: 18.9.2014

Geplanter Termin für

Beginn der Bauarbeiten: 25.5.2015

Abschluss der Bauarbeiten: 26.6.2015

II.7) **Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**

Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen (GPA): ja

II.8) **Zusätzliche Angaben:**

Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben

III.1) **Bedingungen für den Auftrag**

III.1.1) **Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Verweis auf die maßgeblichen**

Vorschriften:

EG VOB A/B/C.

III.2) **Teilnahmebedingungen**

III.2.1) **Angaben zu vorbehaltenen Aufträgen**

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.1) **Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der Europäischen Union finanziert wird: ja

Angabe der Vorhaben und/oder Programme: Operationelles Programm EFRE Saarland „Regionale Wettbewerbsfähigkeit und Beschäftigung“ 2007-2013:

Herrichtung und touristische Erschließung des Hüttenensembles in Völklingen.

- VI.2) **Zusätzliche Angaben:**
- VI.3) **Angaben zum allgemeinen Rechtsrahmen**
- VI.4) **Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:**
28.7.2014